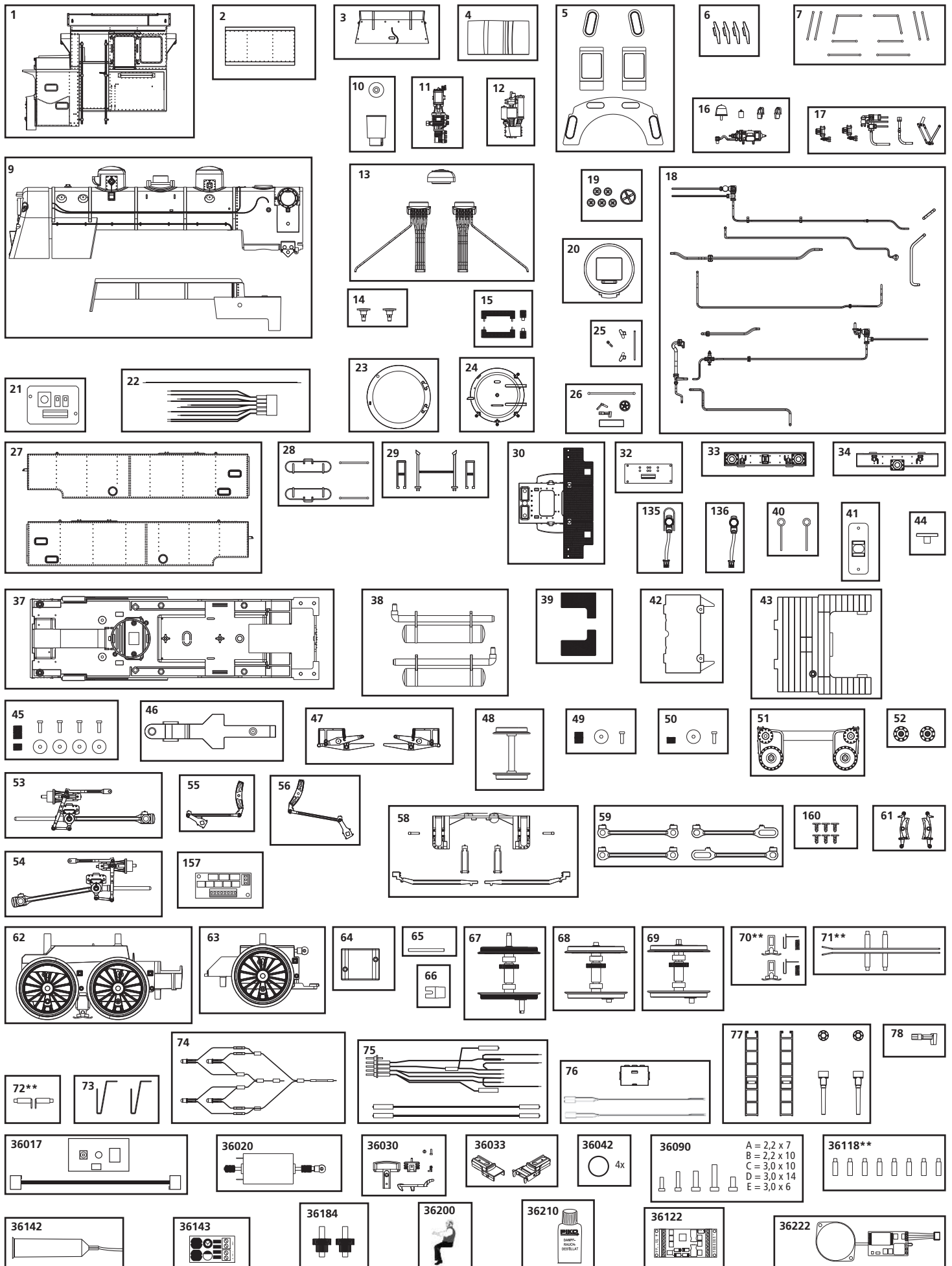


# #37212 Dampflokomotive BR 64 ÖBB Ep. III Steam Loco BR 64 OEBB, III

## ERSATZTEILE

Spare parts · Pièces détachées · Reserveonderdelen



# #37212 Dampflokomotive BR 64 ÖBB Ep. III

## Steam Loco BR 64 OEBB, III

Bei Ersatzteilanforderung bitte immer die vollständige Ersatzteil-Nr. angeben. · Please order the wanted spare part with the complete spare part item number. · Lorsque vous commandez une pièce, veuillez bien nous donner la référence complète de la pièce. · Bij bestelling van een reserveonderdeel svp altijd het volledige onderdeelnummer opgeven.

0-24 V ---

Nr:	Bezeichnung:	Description:	Désignation:	Omschrijving:	PG*
37212-01	Führerhaus	Cabine	Cabine	Machinistenhuis	13
37210-02	Dachhaube Führerhaus	Roof Hatch Cover	Clapet de toit	Ventilatiekap op dak	7
37212-03	Kohleaufsatz	Insert	Bassin de houille	Kolenbak	7
37210-04	Kohleinsatz	Load	Houille	Kolen	7
37210-05	Führerhaus-Fenster	Cabine window	Fenêtres de cabine	Vensters machinistenhuis	10
37210-06	Windabweiser (4 St.)	Wind deflector (4 pcs.)	Coupe-vent (4 pièces)	Windscherm (4 st.)	6
37210-07	Griffstangen Führerhaus	Handrails Cab	Poignées de cabine	Handgrepen machinistenhuis	9
37210-09	Kessel mit Anbauteilen	Tank w fittings	Chaudière	Ketel met onderdelen	13
37210-10	Schornstein mit Abdeckung	Smokestack w cover	Cheminée et clapet	Schoorsteen + afdekkplaat	7
37210-11	Luftpumpe	Air Pump	Pompe à air	Luchtomp	8
37210-12	Speisepumpe	Feed pump	Pompe	Voedingspomp	9
37210-13	Sandfallrohre mit Sanddomdeckel	Sand pipes w cover	Sableuse avec couvercle	Zandstrooileidingen+deksel zandstrooidom	9
37500-14	Puffer (2 St.)	Buffers 2 Pcs	Tampons (2 pièces)	Buffers (2 st.)	6
37210-15	Trittbrett Kessel	Boiler tread	Marchepied de chaudière	Ketelopstaptreden	8
37210-16	Kesselanbauteile 1	Boiler fittings 1	Pièces de raccordement de chaudière 1	Ketel accessoires 1	9
37210-17	Kesselanbauteile 2	Boiler fittings 2	Pièces de raccordement de chaudière 2	Ketel accessoires 2	10
37210-18	Kesselleitungen	Boiler pipes	Lignes de chaudière	Ketelleidingen	11
37210-19	Handräder Kessel	Tank handwheels	Volants de chaudière	Handwielen ketel	8
37210-20	Rauchkammerrückwand für Schalter	Smoke box plate	Plaque chambre à fumé	Achterwand rookkast voor de schakelaars	9
37210-21	Regler-Leiterplatte	PCB w controle	Platine de conduites avec réglage	Printplaat met regelaar	12
37210-22	Kabel (Rauchkammerrückwand)	Wire (smoke box plate)	Câble (porte chambre à fumé)	Kabelset (achterwand rookkast)	10
37210-23	Rauchkammertürrahmen	Frame of smoke box door	Chassis de porte à fumé	Frame voor rookkastdeur	7
37212-24	Rauchkammertür	Smoke box door	Porte de chambre à fumé	Rookkastdeur	10
37210-25	Rauchkammertür-Scharnier	Smoke box door hinge	Charnière de porte	Scharnier rookkastdeur	8
37212-26	Rauchkammertür Anbauteile	Smoke box door fittings	Pièces de porte de chambre à fumé	Accessoires rookkastdeur	8
37212-27	Wasserkasten rechts/links	Water box left, right	Citerne à eau droite, gauche	Waterkasten rechts + links	12
37210-28	Wasserkasten Anbauteile	Water box fittings	Accessoires pour citerne à eau	Accessoires waterkasten	7
37212-29	Tragrahmen/Leitern Vorbau	Front frame and ladders	Chassis frontale et échelle	Trappen/ladders voorzijde	7
37212-30	Rahmenvorderteil mit Trittplatte Vorbau	Front frame w plank	Chassis et plaque, avant	Chassisdeel voorzijde met loopplank	9
37300-32	Hauptplatine	PCB	Platine	Hoofdprintplaat	17
37820-33	Pufferbohle (2 Puffer)	End beam (2 buffers)	Traverse de tamponnement (2 Tampons)	Bufferbalk (2 buffers)	8
37820-34	Pufferbohle (1 Puffer)	End beam (1 buffer)	Traverse de tamponnement (1 Tampon)	Bufferbalk (1 middenbuffer)	8
37220-135	Laterne vorne mit LED	Front lanterne w LED	Lanterne avec LED, avant	Loclantaarn met LED, voorzijde	9
37220-136	Laterne hinten mit LED	Front lanterne w LED	Lanterne avec LED, arrière	Loclantaarn met LED, achterzijde	9
37212-37	Rahmen/Umlauf	Frame	Châssis	Chassis/omloop	12
37212-38	Hauptluftbehälter re./li.	Main Air Reservoir left/right	Citerne à air	Hoofdluchtketel	9
37210-39	Trittplatte re./li.	Plank	Marchepied	Opstaptrede rechts/links	8
37210-40	Handstange (2 St.)	Handrails 2 Pcs	Poignées, (2 pièces)	Handgrepen (2 st.)	8
37210-41	Motorlagerplatte	Motor plate	Plaque de moteur	Motorbevestigingsplaat	6
37212-42	Abdeckung Decoderfach	Decoder housing	Protecteur de decoder	Decoder-behuizing	7
37210-43	Bodenplatte Führerstand	Cabine bottom plate	Plaque de cabine	Bodemplaat machinistenhuis	9
37210-44	Sitz	Seat	Siège	Machinistenstoel	7
37212-45	Getriebebefestigung	Gear mounting	Fixation de engrenage	Bevestiging drijfwerk	8
37212-46	Vor-/Nachläuferdeichsel	Pilot Truck Frame	Timon	Dissel van voor- en nalooptwielstel	8
37212-47	Ausgleichshebel für Nachläufer	Lifting arm for end runner	Levier	Uitlijnhevel voor nalooptwielstel	7
37210-48	Radsatz Vor-/Nachläufer	Pilot / end runner wheelset	Essieux	Wielstel voor- en nalooptwielen	11
37212-49	Vorläuferbefestigung	Set of mounting pilot wheel	Set de fixation	Bevestiging voor voorlooptwielstel	6
37212-50	Nachläuferbefestigung	Set of mounting end runner	Set de fixation	Bevestiging voor nalooptwielstel	6
37212-51	Zylinder	Cylinder	Cylindre	Cilinderblok	9
37210-52	Schieberkastendeckel (2 St.)	Box cover 2 Pcs	Couvercle de caisse (2 pièces)	Deksel voor schuifkast (2 st.)	7
37210-53	Kreuzkopfantrieb links	Cross head gear left	Fis à crois gauche	Kruiskopdrijfwerk links	12
37210-54	Kreuzkopfantrieb rechts	Cross head gear right	Fis à crois droite	Kruiskopdrijfwerk rechts	12
37210-55	Schwingensteuerung links	Rods and Valve Gear, Left	Embiellage, à gauche	Swingmechanisme links	9
37210-56	Schwingensteuerung rechts	Rods and Valve Gear, Right	Embiellage à droite	Swingmechanisme rechts	9
37430-157	Leiterplatte LED	PCB LED	Platine LED	Printplaat LED	13
37212-58	Steuerungsträger/Gleitbahn re.+li.	Crosshead Guides, Left & Right with Hanger	Bielles, glissière, droit, gauche	Drijfwerksteun + glijbaan schuifbeweging, re./li.	10
37210-59	Kuppelstangen	Coupler rods	Plances de attelage	Koppelstangen	10
37210-160	Schrauben für Kuppelstangen	Crankpin Screws	Boulon de manivelle	Bouten voor koppelstangen	7
37212-61	Bremsbacken re./li.	Brake shoes left/right	Caisse pour freinage dr/ga	Remhangers rechts/links	6
37212-62	Getriebeeinheit vorne	Gear box frontside	Engrenage, avant	Aandrijfkast, voor	23
37212-63	Getriebeeinheit hinten	Gear box backside	Engrenage, arrière	Aandrijfkast, achter	18
37212-64	Abdeckung Reedkontaktplatine	Reed Switch Housing	Caisse platine contact reed	Behuizing voor de Reedcontactprint	7
37210-65	Getriebeachse	Gear shaft	Lame	Aandrijfas	6
37212-66	Kardanbuchse	Cardan socket	Cardan prise	Cardanbus	6
37210-67	Radsatz mit Haftreifen	Wheelset w/ traction tyre	Essieux avec bandage	Wielstel met antislipbanden	14
37210-68	Radsatz A	Wheelset A	Essieux A	Wielstel A	14
37210-69	Radsatz C	Wheelset C	Essieux C	Wielstel C	14
37210-70**	Schienschleifer (2 Sets)	Pick-Up Shoes, 2 Pieces	Contact de rails (2 unités)	Railsleepcontact (2 sets)	8
37210-71**	Schleifkohlen m. Anschlusskontakt vorne	Carbon brushes w/contacts frontside	Balais de charbon avec contact avant	Koolborstelsleper + contacten, voorzijde	13
37210-72**	Schleifkohlen m. Anschlusskontakt hinten	Carbon brushes w/contacts backside	Balais de charbon avec contact arrière	Koolborstelsleper + contacten, achterzijde	10
37210-73	Anschlusskontakt Motor-Getriebe vorne	Motor contact frontside	Contact de moteur, avant	Aansluitcontact, motoraandrijving voorzijde	6
37210-74	Kabelsatz Triebwerksbeleuchtung	Gear Lighting Cables	Câble lumineux	Kabelset drijfwerkverlichting	11
37210-75	Kabelsatz	Set of wires	Set de Câble	Kabelset	9
37210-76	Getriebekabel	Motor Cables	Câble	Motor kabel	10
37210-77	Kolbenstangen/Leitern	Plungers and ladders	Pistons et échelles	Drijfstangen en ladders	9
37212-78	Laternenhalter ohne Spitzenlicht	Lantern holder without top light	Porteur de lanterne	Lantaarn houder	6
<b>Standard Ersatzteile</b>		<b>Catalog Parts</b>	<b>Pièces détachées standard</b>	<b>Standaardonderdelen</b>	
36017	Führerstands-/Motorraum-Beleuchtung	Driver's Cab / Engine room lighting	Éclairage de cabine et salle des machines	Verlichting machinekamer/machinistenhuis	
36020	Motor mit Schnecken	Motor w/ Gears	Motor avec mandrin	Motor met wormwiel	
36030	Kupplung komplett	Standard Loco Coupler	Attelage, complet	Koppeling, volledig	
36033	Ganzzug-Kupplung	Rigid Coupler	Attelage	Attelage	
36042	Hafreifen (4 St.)	Traction Tyres (set of 4)	Bandage (4 unités)	Antislipbanden (4 stuks)	
36090	Schrauben-Set (20-tlg./5 Größen)	Set of screws (20 pieces / 5 sizes)	Jeu de vis	Schroevenset	
36118**	Schleifkohle (8 St.)	Carbon brushes, 8 Pieces	Balai de charbon (8 unités)	Koolborstel (8 stuks)	
36122	Digital Decoder	Decoder	Décodeur	Digitale decoder	
36142	Dampfgenerator, 5 V	Smoke Unit, 5 V	Générateur de fumée, 5 V	Rookgenerator, 5 V	
36143	Festspannungsregler	Voltage Regulator 5 V	Régulateur de tension 5 V	Spanningsregelaar 5 V	
36184	Zahnradset	Gear Set	Roues dentées	Tandwielset	
36200	Lokführer bemalt	Engineer Figure	Conducteur de locomotive	Machinistenfiguur	
36210	Dampföl 250 ml	Smoke & Cleaning Fluid, 250 ml	Liquide fumigène, 250 ml	Rookvloeistof, 250 ml	
36222	Sound-Modul mit Lautsprecher	Sound module + loud-speaker (Digital Only) (Req. decoder 36122)	Modèle de son avec haut parleur étanche	Soundmodule met luidspreker	

\* Preisgruppe · price category · catégorie de prix · Priscategorie

\*\* Verschleißteil · Wearing part · Pièce de fatigue

37212-90-7001